

広報



しべつ

萌える海と大地

さわやか交流郷



今月の主な内容

- “ビザなし訪問団来町,”
訪問団にインタビュー
- 漁業者自ら消費拡大に取り組む
- 川北中・吹奏学部 全道で金賞
- 「札幌標津会」設立ほか

「ぼく、消防士になるんだ！」

楽しみながら防火について学んでもらおうと、標津・防火フェスティバルが、9月3日、標津消防署駐車場などで行われました。

会場には親子連れなど約150人が集まり、ミニ放水体験(写真)、放火アニメの上映や子供向けの催しのほか、油火災の消火や人形を使った救急体験なども行われ、万一の時に備え、防火のコツを身につけました。

訪問団 35 人来町

訪問団に単独インタビュー

北方領土からの本年度第五陣、ビザなし訪問団（代表・ゲルシコワ南クリル地区行政部長）一行三十五人（国後島十九人、択捉島十六人）が九月十四日、本町を訪れました。

訪問団一行は日本語講習やホームビジット、対話集会、交流会で友好を深めたほか、サーモン科学館を視察しました。

この度の訪問団のみなさんにインタビューしてみました。



ソトニコワさん(40)
仕上げ工員
一択 捉 島一

日本人は文化的で 礼儀正しい

—日本人のイメージは？
・とても文化的な人たちで、礼儀正しい。
—日本で働いてみたいですか？
・私の故郷ではないので…。
—四島で日本人と一緒に住むことについては？
・経済的な理由から、たぶん住むのは無理。



ゲーセワさん (18)
水利施設建設会社勤務
一択 捉 島一

領土問題は 解決しなければ

—標準の印象は？
・街なかの建物など、とても気に入った。
—今回のあなたの訪問の目的は？
・日本の人がどのように暮らしているのか、自分の目で確かめたかった。

—島で日本人と一緒に住みたいと思いますか？
・大賛成。とても良いことだと思う。

—今後のビザなし交流は？
・これからもずっと続けてほしい。国境が開かれることを望む。
—この交流で、双方が友好を深め合うことはすばらしいですが、こちらとしては、どうしても領土問題がネックになると考えられますが？
・私個人としては、とにかく領土問題は解決しなければ思っている。ただ、北方四島で生まれ育つ



対話集会

様々な意見や質問
が出された

た人もいたので…。



ボリーソワさん(18)
スベルドロフスク経済大学生
一國 後 島一

日本に友達を つくりたい

この訪問の目的は？

・十五年間、国後島に住んでいるが日本に友達をつくりたかった。また、日本の人の習慣や日本語も勉強したかった。

—島での日本人のイメージは？
・いろいろな人がいろいろ思っているが、大方は悪くは思っていない。

—島との違いは？

・自然は同じ。経済面では島は悪い。

—日本の女性は？

・着物を着たとき、とてもきれい。めんどろ見がよくて魅力的。

—日本で働きたいですか？

・基本的には断らない。

—領土問題は？

・難しい質問…。いっしょに住む方向に。

—今後のビザなし交流は？

・これからも続くように願っている。もっと往来をし、交流を深めたい。



フォメンコさん(49)
南トウリーブルカン監督官
一國 後 島一

産業別の 交流を望む

交流を望む

ようこそ

ドーブラ パジャーラパーチ

北方から ビザなし

標津町へ！ 四島

第5陣



家庭的な雰囲気の中、好を深め合い、日本の伝統着物にも初挑戦

ホームビジット



— あなたの訪問の目的は？

・私は民間の旅行スポーツ関係の会社に勤めているので、スポーツ関係についていろいろと勉強したかった。

— 島での日本人のイメージは？

・とても良い。みんな自分の家と呼ぼう（ビザなしの時）としている。

— 島で日本人と一緒に住みたいですか？

・住みたい。私の主人は一九四六年から島に住んでいるが、当時日本人が島から追い出された時、みんな泣いたと聞かされている。

— 日本で働きたいか？

・ためしたいと思う。勉強することも良いこと。

— 若い人の就職口は？

・島ではほとんど仕事がなく、若者はいなくなっている。

— 大学を目指す人の手立ては？

・優秀な人がいれば、会社で経費を出し、そのかわり大学卒業後、その会社で働いてもらうことになる。

— 今後の交流は？

・産業別に分けての交流を望む。自身、スポーツ関係者と交流をしたかった。



セムスさん (43)

ソホーズ「ダーリニー」技師長
— 国後島 —

交流が進むにつれ互いに理解されている

— 訪問の目的は？

・私の妻が二カ月ほど前にビザなしで日本に来て感動した話を聞かされ、私もぜひ来たいと思った。

— 島での日本人のイメージは？

・以前（ビザなし交流前）は良いイメージはなかったが、交流が進むにつれ、日本人を理解する中で、良いイメージになっている。

— 驚いたことは？

・靴屋さんに入ったが、商品の豊富さに大変驚きました。

— 島で日本人と一緒に住むことは？

・日本人が島に住んだとしても、島にはいい人もいれば、働かないでアル中の人もいますので、私には良い悪いは言えない。

元島民の声：



森 常雄さん

(水島) (66)

千島連盟標津副支部長

長い目での

返還運動に：

ビザなし交流は友好的な交流でお互いを理解し合うという点で意義があると思う。今後も継続し、長い目でみて、返還運動につなげていければと考えている。



蛸名 ヒサさん

(択捉島) (69)

親子でビザなし

交流参加が大切

一昨年、故郷の択捉島に行ったが、できることなら私の息子も連れて行って、「ここが私の家だったんだよ」と、現地で教えたかった。私達は高齢なので、二世、三世と伝えたいし、返還運動を進める上で大切なことではないか。

漁業者自ら消費拡大に取り組む

12団体が集まり サケ・ホタテ消費 流通対策協議会

— 発 足 —



具体的な活動計画を話し合った2回目の同協議会（9月16日、標津漁協）

町内の漁業者自らが地場水産物の柱であるサケとホタテの消費拡大に取り組むと、漁業関係など十二団体が集まり、標津町サケ・ホタテ消費流通対策協議会（会長・鈴木輝英漁協組合長）を七月に発足させました。

サケ、ホタテともに大量輸入や国内生産の増加などにより過剰在庫で、市場価格も急落。産地は厳しい状況となっている中で、日本一の秋サケ並びに根室海峡の味の良い地まき天然ホタテ貝の産地として、今後激化する産地間での販売競争に対応し「標津ブランド」として確立させ、生産者団体自らが消費拡大に取り組むために同協議会を発足させたもの。

組織は標津漁協、同漁協サケ定置部会、漁船漁業部会（ホタテの漁業者）、婦人部、青年部、定置青年研究会、職員協議会を中心に、買

毎週土曜日は
「標津・魚の日」

サケ・ホタテ 格安直売

受人組合、町、商工会、飲食店組合、根室北部水産技術普及指導所の十二団体が構成。
活動の基本方針は、まず漁業者が先頭にあたって町内の販売強化を行うこととしています。
事業の第一弾として、九月十一日に開かれたあきあじまつりで、サケ二千匹、マス五百匹を原価販売、また、イクラどん千三百食を無料提供し「秋サケ漁日本一の標津」をアピールしました。

さらに、同協議会の中の実行委員会（戸田雅彦委員長）の提案で毎週土曜日を「標津・魚の日」とし、商工会前駐車場にプレハブの臨時売店を設け、午後

二時から四時までの二時間、市場のせり値に近い価格で販売を行います。十月はサケが中心で、十一月にはホタテが加わります。

また、同協議会ではこのほど、サケのシンボルマークを募集。「標津ブランド」として、サケの売り込みに用いて、ブランドの確立と標津のPRになればと期待を寄せています。

日本一の鮭産地からのメッセージ

「鮭」のシンボルマーク 大募集

生産、加工、味の三拍子揃った日本一の「標津のサケ」をデザインしたシンボルマークを募集しています。遥か10,000キロにもおよぶ北太平洋での旅を終え、ふるさと「根室海峡・標津」に戻ってきた、雄々しくも愛しい「サケ」をデザインしてください。



募集要領

- 主催 標津町サケ・ホタテ消費流通対策協議会
- 賞品 ・特選1点 賞金5万円、標津産新巻サケ10本とイクラ5キロ
・入選5点 標津産新巻サケ2本
- デザインの条件 ・マークにはサケの姿と標津（しべつ、シベツ、SHIBETSU）の文字を入れてください。大きさは、B4版に収まるサイズにしてください。
- 募集期限 ・平成6年10月30日
- 採用 特選1点を選考して、採用いたします。採用した作品の著作権は主催者に帰属することとし、主催者のシンボルマークとして、あらゆる機会に使用させていただきます。
- 作品の送り先 ・〒086-16 北海道標津郡標津町字標津3-5 標津町役場水産課「サケシンボルマーク」募集係
- 問い合わせ先 ・☎01538-2-2131 標津町役場経済部水産課

イクラどん 1,300食無料提供

地元
漁師

サケの原価販売
身おろしサービス

大好評!

～第30回 しべつあきあじまつり～

道内外から

13,000人で賑わう

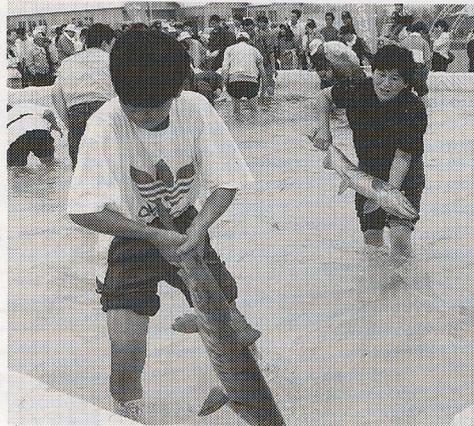
九月十一日、第三十回しべつあきあじまつり（町観光協会主催）が、サーモンパーク広場で開かれました。

今年にはサケの消費拡大を図ろうと漁業者が中心になり、サケの原価販売、身おろしサービス、イクラどん千三百食の無料提供などもあって、道内外から約一万三千人が訪れました。

今年の目玉はイクラどん無料提供。午前十一時の開始前から長い列ができ、当初用意した千食は瞬間になくなり、急ぎよ三百食を追加するほどの人気ぶり。

広場は約五百枚の大漁旗が飾られ、サケづくしのあきあじなべ、串焼き、チャンチャン焼きをはじめ、水産加工品市、露店などが軒を連ねました。

サケの原価市では雌が一匹千五百円、雄が四、五百円程度で販売され、用意した二千匹は昼ごろには売り切れ。このほか、サケつかみ捕り、サーモンレース、ヤマベつかみ取り、とどわら太鼓公演なども行われ、会場は賑わいをみせました。



サケのつかみ捕り



イクラどん
無料提供

身おろし
サービス

地元漁師によるサケの原価販売



ってどんなまち?!

知っているようで 意外と知らない ◯ **自分たちのまち**



プロフィール

- 生まれ / 青森県十和田市
- 前住所 / 帯広市
- 勤務先 / 標津営林署 (署長)
- 年齢 / 43歳
- 今年4月に標津町民となる。

家族は現在、奥さんと娘さんの3人暮らし。

◆今回インタビューに

答えてくれたのは…

『中野渡 均』さんです

— 本町 —

活気のないまちと思

っていた“しべつ”

— “しべつ”に住む前の“しべつ”のイメージは?

私は魚釣りが好きで、以前から年に一、二度はしべつに来ていました。

漁業中心の町で、あまり活気がない、過疎化が進んでいる土地だと思っていました。

— 実際に住んでみてどうですか?

来る前のイメージとは違いましたね。漁業、酪農にしても若い人が多く、まちに活気があります。

私の住んでいる営林署周辺には体育や文化施設もあり、スポーツやサークル活動も盛んに行われており、地元のみなさんは活発な活動をやっていると感じます。

漁業者と釣り人のト
ラブル防止から海岸
線に駐車場を

— 魚釣りが好きと聞きましたが、“しべつ”の海で釣りをして何か思うことは?

海、漁業者だけのものになって

いるような気がします。最近では釣り人口も増えて、年々盛んになってきています。

そこで、私が思うことは海岸線を整備して、釣り人の駐車場やトイレを何カ所かつくってもらいたいのです。

サケ釣り時期になると、漁業者と釣り人のトラブルをよく見かけます。釣り人が勝手に空き地に車を駐車し、ゴミを散らかしたりする。漁業者は頭に来て、土のうやひもで通行止めに、あげくの果てには、シヨベルで穴を掘って、“ここはおれのエリアだ”と主張。これらのことを解決するためにも、海岸線の駐車場などの整備を望みます。

釣りを観光資源に滞
在型を目指しては…

せつかく広いきれいな海があるのだから、ただ見ているだけではもったいないです。釣りや民宿をセットにしたようなことも考えれば通過型から滞在型の観光資源にもなるのではないのでしょうか。

海のまちなのに魚屋
がない?!

新しく
町民になった方に
聞きました!

『しべつ』

外から見た“しべつ”は…?

— “しべつ”は、「サケのまち」として、サケにこだわったまちづくりを展開していますが、このことについてどう思いますか？

「サケのまち」と言いながら、実際にサケを買う所がありませんね。旧JR駅舎を活用して、魚の直売所を開いてはどうでしょうか。海岸線のまちなのにサケ以外の魚を売っている魚屋さんさえもないことは不思議です。

**サケのフルコースを
食べさせるお店がほ
しい!**

先日も帯広からお客さんが来た時も困りました。サケは道内どこでも食べられるのだから、もっともっと地元の人や観光客に食べさせるようにしたいものです。

また、サケのフルコースを食べさせてくれるお店もほしいですね。これだと、お客さんは大喜びですよ。

**サケを加工し、付加
価値をつけ“しべつ
ブランド”を**

— このたび、漁業者を中心にサケ・ホタテ消費流通対策協議会が設立され、生産者自らが消費拡大

をと、実践行動を起していますが、何かご意見は？

サケであれば、今までは地元で一次加工が主体。これからは二次、三次加工し、付加価値をつけてしべつ産のサケのイメージアップを図り、しべつブランドをつくり出したいですね。

今の時代、家族も少ないことから、サケを一本丸ごともらっても処理できない家庭がほとんどではないでしょうか。

若い人は肉に飛びつく、それは魚がそのまま食べられないところにあると思う。消費者の階層にあったものを商品化に。大きいサケ一本も必要ですが、封を切っただく食べられるようにすることも必要だと思います。

**サケの売り込みは東
京、大阪方面がいい**

**いろいろな調理方法
の説明が消費拡大に**

標準のサケを売り込むのであれば、道内ではなく、東京、大阪方面などサケのない所に出向いて売り込むのがいいですね。関東では塩サケで切り身にして焼いて食べるだけなので、その場で「サケもいろいろ調理方法があります」

と説明しながら身おろしをしようとすることも大切。そのことによりサケをたくさん消費してもらおうことにもつながると思います。

**“チャンチャン焼き
セット”を売り出し
ては？**

— サケのアイデア商品は何かありますか？

“チャンチャン焼きセット”はどうでしょうか。サケの切り身+野菜+ミソだれをセットに、家庭でそのまま食べられるようにするのがいいです。以前番屋でチャンチャン焼きを食べて、すっかり気に入って、家庭でも食べられればと思っています。

**身内が楽しむイベン
トでなく、他のまち
からの参加も**

— “しべつ”のイベントは？

今年のしべつ港まつりに午後から行ったのですが、既にイベントがほとんど終了していました。イベント担当者には申し訳ありませんが時間が短すぎると感じます。せっかくイベントをやるのであれば、地元の人が身内だけで楽しむのではなく、他のまちからも多くの

人が来てもらえるようなものに行きたいですね。「あそこのまちに行ったら、面白いイベントがある」などと、何か楽しみにさせるように。

**市街地の案内板がな
い!?**

— 何か、気がつくことは？

市街地の案内板がないですね。これは絶対必要です。またサーモンパークの案内看板も分かりにくいと思います。地元の人ばかりですが、もっと大きくわかり易い看板があればと思います。

**日曜、お休みの商店
交替制での営業は？**

— 商店のことを言えば、日曜日にほとんどの店がお休み。半分位は交替制で開けてほしいですね。

**サーモンパーク付近
にオートキャンプ場
はどうか？**

観光では、今はアウトドア志向で、家族が車で旅行するのが増えています。サーモンパーク付近にオートキャンプ場などがあれば、かなりの人が来ると思いますよ。— ありがとうございます。

第7回 オールジャパンサーモンダービー

札幌の島口さん
グランドチャンピオンに

—大物5.4キロを
釣り上げる—

全国の太公望が豪快な
サケ釣りに挑戦!

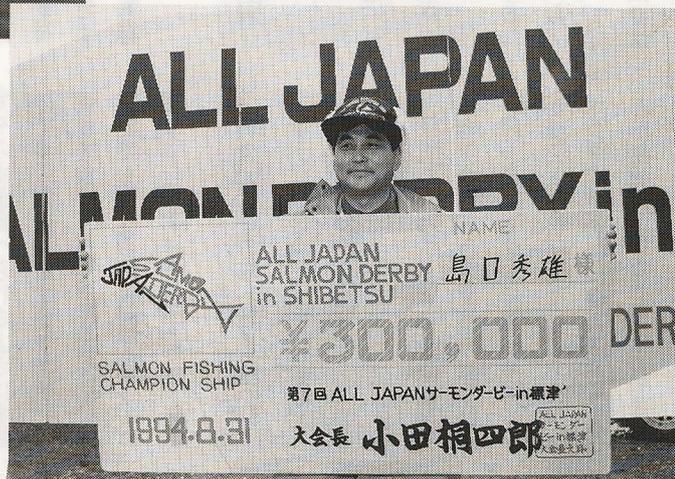


全国から集まった釣りマニアが根室海峡の標津沖で、釣り上げたサケの重さを競い合う「オールジャパンサーモンダービーin標津94」が八月三十日、三十一日の二日間の日程で行われ、延べ二百六十五人が出場しました。
両日とも午前四時半に十八隻の遊漁船に分かれて標津漁港を出発、午後零時過ぎまで腕を競い合いました。
釣果は一日目七尾、二日目五十



朝四時半、標津漁港から十八隻が一斉に出港

五尾と、いまひとつ振るいませんでした。グランドチャンピオンに輝いたのは、札幌の島口秀雄さん(44)。優勝賞金三十万円と、たくさんの副賞を獲得しました。島口さんが釣り上げたのは、五・四キロの大物で「手ごたえ十分、海から上げるまで六分くらいの格闘があった」初めての出場でしたが、来年も必ず来ます」と話していました。
かかった?!これは大きいぞ!



グランドチャンピオンに輝いた島口さん

大物を釣り上げ満足げな参加者

第1回からのサーモンダービー釣果表

大会回数	第1回	第2回	第3回	第4回	第5回	第6回	第7回
参加人員 (延べ)	264人	127人	71人	159人	202人	280人	265人
釣果	35尾	86尾	3尾	211尾	456尾	140尾	62尾
1人当り 尾数	0.13尾	0.67尾	0.04尾	1.32尾	2.25尾	0.50尾	0.23尾



記念パーティーで乾杯する小田桐町長と会員のみなさん

「札幌標津会」 設立

～会員の親睦とふるさと“標津”との交流を目的に～

総会に100人出席 会長に村元さん

札幌近辺に住む標津町出身者の親睦を図り、ふるさと標津と交流を深め、町の発展に寄与することを目的に「札幌標津会」の設立総会が九月二日、札幌市内のホテルで開かれました。

総会には百人あまりが出席。新規会員の勧誘、会員名簿の発行、町関係機関が札幌市近郊で行う行事などへの応援など、本年度の事業計画を決め、会長には広島町在住の村元邁さんを選出しました。

記念パーティーでは、会員それぞれがふるさと標津の思い出話に花を咲かせていました。

——会員の方にはふるさと標津の思い出や標津のまちに期待することなどを聞いてみました。



増川 秀雄さん(61)
トラック運転手
—厚別区—

自然を残し、私の標津をいつまでも

標津を離れてもう二十年。私は当時、浜茶志骨で漁師をやっていた。にしん、さけ、ますを捕っていました。しけると網が生活は大変でした。しけると網が

穴だらけになり、その度、手網を取り替えたのを覚えています。

子供の頃の思い出と言えば、野付半島のハマナス、フレップ採りですね。フレップは一面にあって、よくおやつ代わりに食べたもの。ハマナスはジャムにしたり、花は香水の原料にと、袋に集めては小遣いにしたものです。

今年五月に標津に行ったら、サーモンパークが立派なのにびっくり。

私の願いは、今の自然を大切に、子供の頃の心にある標津をいつまでも残してほしいということです。



西村 摂子さん(48)
主婦
—白石区—

イベントを盛んに“標津”をPR

昭和四十六年まで川北に在住。私が中学生の時、父が魚釣りが大好きで、やまべをたくさん釣ってきては、母が腹をさいて、ひもで編んで干して料理屋さんに出していたのです。私も手伝うこともありました。とにかく手が臭くなったのを今でも覚えています。標津はサーモンパークもでき、

すごくくなりましたね。人がたくさん集まるようにイベントを盛んにしてPRしてほしいです。

道東の観光は人気があるのでイメージダウンしないようにがんばってほしいです。



吉田 壽昭さん(52)
札幌パークホテル支配人
—厚別区—

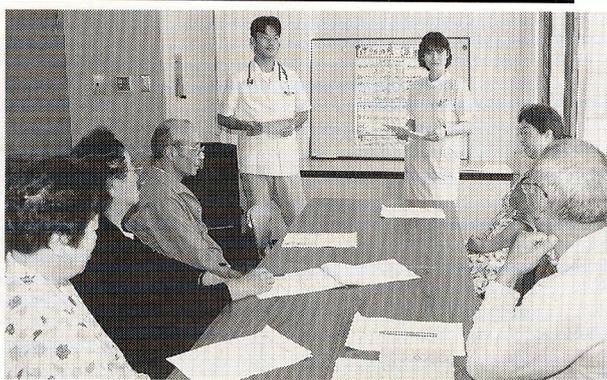
思い出いっぱい

高校生活

標津高校で三年間、楽しい学生生活を送らせてもらいました。

大都会の高校にはない、温かい校風があり、先輩は恐かったが、学年を超えたファミリー意識がありましたね。演劇や応援団など一人で何役もやり、今では良い思い出。今でも同期が集まっています。標津のあったかい気風が大好きです。標津に期待することは、観光的な要素をまちづくりにされると良いと思います。テレビや新聞などで標津の名前が出てくると、すごくうれしいものです。

観光も分野を広げて考えていただければと、期待しています。



糖尿病教室の様 (9月20日)

糖尿病教室

行ってます

～お気軽にどうぞ～

標津病院では、九月から毎月糖尿病教室を行っています。

糖尿病とはどんな病気なのか、食事・運動療法の必要性やその方法、また服薬についてなど週一日ずつ四回にわたって分かりやすく説明します。

糖尿病の患者さんはもちろんのこと、家族の方や糖尿病に関心のある方など対象は問いません。

■日時 毎週火曜日(計四回)

午後一時～(一時間程度)

■場所 標津病院 ☎22111

※申込み、お問い合わせは、同病院佐々木薬剤師へ。

まちの話題

見事！全道で金賞

～人数不足のハンディ
乗り越え～

川北中・吹奏学部



九月十五日から札幌・厚生年金会館で開かれた第三十九回北海道吹奏楽団体コンクール（北海道吹奏楽連盟ほか主催）で、釧根地区代表としてC編成の部に出場した川北中学校吹奏学部（松下晴美部長）が、見事に金賞を受賞しました。

同校の吹奏学部は二十五人以下のC編成に出場。同校以外に出場した二十二校はすべて制限いっぱい二十五人編成に対し、同校では、部員不足から五人少ない二十人のため、音の厚みをカバーしようとして、部員が楽器の掛け持ちをしたり、ピアノを初めて使うなど工夫。また、曲もこうした編成に合うようにバレエ組曲「恋は魔術師」を選びました。

この度の金賞は三年ぶり十回目。昨年は銀、一昨年は銅だっただけに喜びもひとしお。

原怡男校長は「部員たちは、本当によくやってくれた。すごく重みのある『金』。これも地域の方々の温かい支援があったからこそ」と金賞の喜びを話してくれました。

十一月五日には川北小学校吹奏学部と合同の定期演奏会を予定しており、「金賞の演奏」を地域のみなさんにとつくりと聴かせます。

金賞の喜びをかみしめ
部員

見事な演奏を披露した札幌交響楽団



1、100人が 札幌演奏満喫

「札幌交響楽団・特別演奏会」が九月十七日、町総合体育館で開かれ、子供から大人まで約千百人が生演奏を楽しみました。

スメタナの「モングウ」やベートーベンの「田園」など親しみのある曲を演奏し、聴衆からは大きな拍手がおくられていました。

町防犯協会が

密漁防止啓発

車輜で呼びかける

秋サケ漁の最盛期を迎え、町防犯協会（川畑二郎会長）は、九月十四日、車両によるパレードを行い、密漁防止を呼び掛けました。

このパレードには、警察や同協会役員、防犯推進員、町内会役員、漁協関係者など、二十人が参加。商工会前を出発し、約二時間かけて町内一円を広報パレードしました。



車両で密漁防止を訴えました

町建設業協会が 寄付

交通遺児の援護に
役立ててとく

「交通遺児の援護に役立てて」と、九月十二日、建設業協会（上田光夫会長）が十二万四千九百円を町に寄付しました。

この寄付金は、九月十一日に開かれた、しべつあきあじまつりの際に同協会が行った「チャリティー輪投げ」の収益金で、この度寄付したものです。



小田町長に寄附金を手渡す建設業協 役員

まちの話 題

九月十四、十五日、川北神社例大祭が賑やかに行われました。十五日、午前十時に子供みこしと大人みこしがスタート。川北市街を練り歩いたほか、女性らによる華やかな標津音頭パレードも行われ、沿道の人々から拍手を受けました。このほか、水中ミニバレーや子どもばんば、人間みのむしなどのゲームも行われ、地区の住民は秋祭りを楽しみました。



川北市街を練り歩く子供みこし

“みこしだワッショイ”

川北神社例大祭

川村副局長から入所者にレタックスを手渡す



はまなす苑に 心温まる レタックス

—標津郵便局—

敬老の日に先立ち九月十四日、標津郵便局では、はまなす苑を慰問、町内の保育園と幼稚園児百五十人が同苑の入所者一人ひとりに宛てた励ましのレタックスとタオルを贈りました。

このレタックスの費用は町内の企業などの協賛で賄われ、多くの町民が参加しての心温まる贈り物となりました。

また、郵政大臣から米寿を迎えた入所者にお祝い状と記念品もあわせて贈られました。

標津病院 玄関前に

郵便ポスト 設置

—ご利用ください—



標津病院前に新しく設置された郵便ポスト

秋サケ漁

最盛期

—水揚げ好調
価格は下落—

秋サケ漁が最盛期を迎え、標津漁港は、連日賑わいをみせています。

水揚げは九月十五日現在で、三千百八十六トンと不漁だった昨年同期の千七百十五トンを大幅に上回っているものの、せり値はキロ当たり雌四百二十円～五百円（昨年同期八百十円～八百七十円）、銀毛、雄百円～百七十円（同・三百二十円～三百三十円）と安値になっています。

漁業関係者らは、今後の水揚げ



水揚げ好調の秋サケ漁

と、価格の上昇に期待しています。

穫秋 おいしい“パイナップル”の実が

—茶志骨の若杉さん宅—

茶志骨の若杉良一さん宅でおいしいそうなパイナップルの実がなり、写真の話題を呼んでいます。

栽培は、パイナップルを食べたあと、上の葉っぱの部分を取り取り、水につけ、ある程度根が伸びてから土に植え替えます。

三、四年位で、実がなると若杉さんは話しています。



油断禁物！

エキノコックス症 と イヌ・ネコ・キツネ



Q & A

野犬やキツネの 増殖を防ぐため

ゴミの分別収集に
ご協力ください

■町では、みなさんご承知のとおり、可燃物（燃えるゴミ）と不燃物（燃えないゴミ）を別々に収集しています。

■最近の出されているゴミを見ますと、ゴミの分別が完全にされているとは言えない状況にあります。

例えば、燃えないゴミの中に残飯が混入していることがあります。これがゴミ処理場に運ばれ最終処分場（ゴミ捨場）へ捨てられることとなります。

■この捨てられた残飯等は、野犬やキツネのえさとなり、元気な野犬やキツネを育てることにつながります。

ゴミは完全に分別し、決められた日の朝になってからお出してください。

■また、各事業所などにおいて直接ゴミ処理場へ搬入される場合も、分別をし、燃えるものは清掃センター（焼却場）へ、燃えない物は最終処分場へそれぞれ処理をお願いします。

なお、直接搬入される場合には清掃センターに立ち寄り、センター職員の指示を受けてから処理をお願いします。

☆ゴミは指定された日に指定された場所にきちんと出しましょう。

Q

どのような治療法があるの？

◇
り、黄疸や貧血・微熱・食欲不振など。さらに進むと、腹水がたまり、強い黄疸が出て、全身の状態が悪化しついには死に至ります。

A

主な症状として、上腹部の不快感と膨張感に始まる。

Q

どんな症状になるの？

◇
人間や牛などの内臓に寄生し、肝臓・肺・脳などに障害を起こす病気です。

A

エキノコックス症って、どんな病気…？

Q

エキノコックス症って、どんな病気…？

A

◇
外科的および内科的治療方法がありますが、病状が進むと手の施しようがありません。

Q

どのように感染するの？

A

◇
イヌ・ネコ・キツネなど

◇
出されたエキノコックスの虫卵が、水・土・食物について、人の口から体内に入り、幼虫となって内臓などを侵します。

Q

予防方法は…？

A

◇
①万が一河川の水を飲む場合は、虫卵が熱に弱いことから必ず沸騰してから飲むようにします。

②野菜はきれいに十分洗ってから

Q

野犬も感染源のようですが、町での駆除は…？

A

◇
町では、年間を通して野犬の駆除を実施しています。この結果、約百五十頭の駆除

で数年間推移していますが、今年

Q

キツネの駆除は…？

A

◇
キツネについては、「鳥獣保護および狩猟に関する法律」により、保護または規

制がありますが、有害鳥獣として、人里などに出没している場合については、駆除の方向で考えます。

◇
この場合も関係する機関と原因などの調査を実施しますのでご連絡ください。

あめや (元博) さんちの
飴谷 (あけみ)

み さき

美咲 ちゃん

(H5.10.15生)

桜木町 102



☆生まれた時の身長・体重は

身長/50.5cm

体重/3,312g

☆今ではこんなに大きく

なりました。

身長/72.5cm

体重/ 8.2kg



お母さんからひと言

「生まれた時は、少し便秘がみで心配しましたが、今では毎日!

色白なので弱い子と間違われますが、かぜもひかずとても強く元気なおてんば娘です。

11月には早くもお姉ちゃんに。どんなお姉ちゃんぶりを発揮してくれるか今から楽しみです」



⑥



さらに ゆみ
更谷 由美さん (19)

—根室信用金庫標津支店勤務—

「映画、大好きなんです」

▷昭和50年標津町生まれ。A型、魚座。

▷中標津高校卒業後、昨年4月に同支店へ入社。

▷仕事は主に定期貯金や定期積金の通帳づくりや伝票整理。

「今ではお客さんの顔もだいぶ覚えたんですよ」と、話す彼女。

▷趣味は映画鑑賞。

「月に1、2回友達と映画を観に行くのが楽しみなんです」と、さわやかな笑顔を見せてくれました

ロシア語

会話教室

ズドラーストヴィチェ!

(こんにちは)!

今回は食べ物です。

—LESSON 6—

バナナ	バナーン банан	みかん	マンダリン мандарин
りんご	ヤーブラカ яблоко	じゃがいも	カルトーフェリ картофель
ぶどう	ヴィノグラート виноград	きゅうり	アグリエーツ огурец

平成六年秋場所 (敬称略)

東				標津町 長寿番付表 平成六年 九月十五日	西			
横綱	安部キセ	97	菰柴町		横綱	土井フジ	95	桜木町
大関	小助川ミツ	95	菰柴町		大関	遠藤カツ	94	上古多織
関脇	大建キグ	93	菰柴町		関脇	畑 榮次郎	93	菰柴町
小結	徳永トキエ	93	桜ヶ丘町		小結	亀田 勇	92	忠 類
前頭	出口キク	91	菰柴町		前頭	吉村ふち	91	菰柴町
2	坂口すゑの	91	上古多織		2	西根チメ	91	菰柴町
3	渡辺みのり	90	桜木町		3	若杉寅吉	90	茶志骨
4	東海林とめ	90	菰柴町		4	森本ヨシミ	90	共柴町
5	川畑チカ	90	川上町		5	畑 耕一	90	北川北
6	山口利吉	89	本 町		6	高嶋増太郎	89	菰柴町
7	岡部清志	89	新川上町		7	矢部むめの	89	北川北
8	谷内ツネ	89	伊茶仁		8	及川ハル	89	緑 町
9	中川原ハル	89	東川北		9	菊地テツ	89	菰柴町
10	高橋マサル	89	寿 町		10	上 部 卫キ	89	菰柴町
11	足田ヨシ	89	菰柴町		11	工藤幸三	88	薫 別
12	下山フサ	88	北川北	12	伊藤馬次	88	旭 町	
13	渡辺キセ	88	茶志骨	13	千葉コト	87	菰柴町	
14	戸田チヨ	87	住吉町	14	中島あき	87	菰柴町	
15	山崎はな	87	菰柴町	15	蔭山ハナ	87	西川北	

前頭2枚目



西根 手メさん
(M36.4.20生)

「3年前にけがをして、車イスの生活をしていましたが、体はいたって健康。カゼひとつひきませんよ。」

——長生きの秘けつは…

「とにかく、嫌なことは考えないで、いつも楽しいことばかり考えていることかね…。」

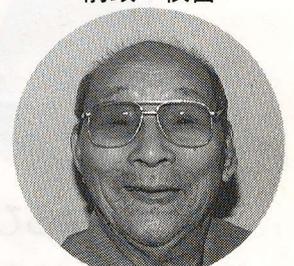
今場所の声

「今でもつえなしで、一人で歩けるんですよ。テレビが大好きで、特にスポーツ番組は、興奮しながら見えていますよ。」

——長生きの秘けつは…

「早寝早起きすることかな？ それと毎日欠かさず牛乳を飲むことだろうか？」

前頭3枚目



若杉 寅吉さん
(M36.10.4生)

高齢化時代 いよいよ到来！

9月15日は「敬老の日」。

本町の65才以上の高齢者が総人口に占める割合は、13.4% (男371人、女552人、計923人)、10人に1人は高齢者という計算となり、本格的な高齢化時代の到来を表しています。

※数字は平成6年9月1日現在の住民基本台帳より

65才以上
全体の13.4%
を占める

標津町

サケの体験実習の募集 ～サーモン科学館～

標津サーモン科学館では、11月にシロザケの産卵行動の観察実習(1回)とシロザケの卵を授精させる採卵実習(4回)を行います。実習内容と募集人数は次のとおりです。

参加を希望される方は、下記の応募要領のとおり応募してください。いずれも参加料は無料です。昼食は各自用意してください。

応募者多数の場合は、抽選で参加者を決定します。応募の締切は10月20日です。

詳しい参加要領は後日連絡します。

■実習内容と募集人数

①産卵行動観察実習

月日：11月3日(木・文化の日)



採卵授精の様相(同館実習室)

内容：野外および水槽内でシロザケの産卵行動と産卵場所の観察

場所：忠類川と標津サーモン科学館

時間：10:00～15:00

募集人数：25人

②採卵実習(4回…各回同じ内容)

月日…1回目 11月13日(日)

2回目 11月20日(日)

3回目 11月23日(水・勤労感謝の日)

4回目 11月27日(日)

内容：水槽内でのシロザケの産卵行動の観察と採卵授精作業

場所：標津サーモン科学館

時間：10:00～15:00

募集人数：15人

■応募要領

葉書またはFAXに下記の事項を記入して応募してください。

1. 参加を希望する実習者の名前と月日
2. 参加者全員の氏名(小・中・高校生の場合は学年を明記)、住所、電話番号

■連絡先

086-16 標津町字標津1326-2

標津サーモン科学館

☎01538-2-1141・FAX01538-2-1112

絵本作家

「梅田俊作氏講演会」のご案内

■テーマ 「おやじオロオロ 子はスクスク」

昨年本町で絵本の原画展を催した、あの梅田さんの講演会が開かれます。

ほのぼのとした温かさ、やさしさそして、ユーモア、勇気を与えてくれるお話をぜひお聞きください。

■日時 10月18日(火) 19時～

■場所 農村環境改善センター

■共催 中央公民館・サークルさくら

んぼ・おはなしの会スイミー

※入場無料。当日は託児もいたします。お問い合わせは、中央公民館(☎2-2074)へ。



☆梅田さんの横顔☆

1942年、京都府生まれ。1975年、絵本の創作活動開始。「おばあちゃんのなつやすみ」「このゆびとーまれ」…では、絵本日本賞など受賞。

寄付ありがとうございました

- 中央公民館図書室に(図書)——網本由里さん、(社)千島齒舞諸島居住者連盟
- はまなす苑に——龍雲寺梅花講、田村豊さん(盆栽)、後藤一郎さん(座布団)

人口のうごき

平成6年9月1日現在
()は前月比

人口	6,865人 (+12)
男	3,335人 (+6)
女	3,530人 (+6)
世帯数	2,331世帯(+11)

町内の交通事故

9月

()は累計

人身事故	2件(5件)
負傷者	0人(15人)
死亡者	0人(2人)
物損事故	22件(129件)

死亡事故ゼロの日

217日(9/15現在)

釧根郷土芸能フェスティバル開催

“しべつとどわら太鼓
保存会25周年記念”

釧根地方で活動している郷土芸能の交流と、郷土に定着した生活文化の普及啓発を図ることを目的に、郷土芸能と地方文化をテーマにした発表演奏会が次のとおり標津町で開催されます。

■日時 11月12日(土)開場17時30分

開演18時00分

■会場 町総合体育館

■主催 釧根郷土芸能フェスティバル実行委員会

■入場料 一般800円(中学生以下、65才以上は無料)

■前売券発売所

役場総務課・住田、農村環境改善センター・鈴木、川北公民館へ。

本町のしべつとどわら太鼓保存会も出演しますので、町民皆さんのご来場をお待ちしています。

や旅館、ホテルなどを対象に防火査察を計画しています。また、火災を想定した不時演習を実施します。

当日は、サイレンを吹鳴し消防車が緊急出動しますので火災とお間違えのないようお願いします。 — 標津消防署 —

ポー川まつり開催 ～楽しい催しがいっぱい～

- 日時 10月2日・10時～13時
 - 場所 ポー川史跡自然公園広場
 - 催し もちつき、せんべい焼き、金魚すくい、ヨーヨーつり、竹とんぼ飛ばし大会、ホットミルクサービスなど…
- ※詳しくは、同公園(☎2-3674)へ。

☆スポーツ情報☆ 10月の行事

- ふれあいスポーツデー—10日〔8時30分～総合体育館ほか〕
- ファミリーバトミントン教室—18・21・25・28日〔19時～総合体育館〕
- 第13回町民バトミントン大会—30日〔9時～総合体育館〕

スポーツ講演会 のご案内

- 日時 10月24日(月) 19時～
- 場所 農村環境改善センター
- 講師 古賀香正氏
〔(財)日本体育協会日本スポーツ少年団部長代理〕
- テーマ 「楽しい少年スポーツの展開と生涯スポーツへの提言」

—町教育委員会—

健康相談・健診日程表

〈10月分〉

乳幼児

- 乳幼児相談
 - 19日(水)〈標津〉〔9時30分～10時30分/農改センター〕
 - ※午前の部 10・13カ月児、午後の部 4・7カ月児対象
 - 20日(木)〈川北〉〔13時30分～14時30分/川北公民館〕
 - ※4・7・10・13カ月児対象
- 1才6カ月児健診
 - 25日(火)〔9時～10時/役場2F会議室・個人通知します〕
- 歯ピカ教室
 - 6日(木)・11日(火)〔9時30分～10時30分、13時30分～14時30分/農改センター〕

■離乳食教室

12日(水)〔13時30分～農改センター〕

妊婦

■ママスクール
7・14・21・28(金)〔13時～15時/農改センター〕

成人

- 糖尿病健康相談(予約制)
 - 17日(月)〔10時～16時/役場相談室〕
- 一般健康相談
 - 13日(木)〔13時30分～15時/茶志骨パイロット会館〕
 - 20日(木)〔10時～11時30分/川北公民館〕
 - 28日(金)〔13時～16時/役場相談室〕

※農改センター…農村環境改善センターの略

ごみの収集日

曜日	一般廃棄物収集区域 (祭日は休みです)〈有料〉	不燃物収集日 (無料)
月・木	新川上町・若草町・川上町・栄町・緑町・弥栄町・曙町	10月6日・10月20日 11月10日 (木)
火・金	本町・鳩ヶ丘町・双葉町・望ヶ丘町・桜木町・住吉町・東浜町	10月7日・10月21日 11月11日 (金)
水・土	川北市街・伊茶仁・忠類・浜古多糠・薫別・崎無異・古多糠	10月5日・10月19日 11月9日 (水)

★ごみは指定された日に指定された場所へきちんと出しましょう。

情報BOX

役場の☎は
2-2131(代表)

10月は「国民年金制度 推進月間」です

公的年金制度は、国民みんなが加入し、年金を受けている人の財源を若い世代が支え、また現役世代が高齢となった時に次の世代が支えるという「世代と世代の支え合い」を基本としています。

国民年金の加入者には、次のとおり3種類あり、手続きや保険料の納め方がそれぞれ異なります。

■第1号被保険者

農業、漁業や自営業などの人とその配偶者…自分で保険料を納付

■第2号被保険者

厚生年金または、共済組合に加入している人…手続きと保険料の納付は事業主が行う

■第3号被保険者

第2号被保険者に扶養されている配偶者…保険料は第2号被保険者の加入している年金制度で、まとめて納付

※詳しくは、役場住民課国民年金係(☎内線130)まで。

古多糠中央橋の架け 替え工事について

一般道古多糠川北線の古多糠中央橋の老朽化に伴い、橋の架け替え工事を行います。

みなさんには、大変ご迷惑をお掛けしますが、次の期間中、仮橋を設置することになりますが、ご協力をお願いします。

■仮橋設置期間

平成6年11月10日～平成7年12月30日

—釧路土木現業所中標津出張所—

最低賃金を 守りましょう

道内で事業を営む使用者および、その事業場で働くすべての労働者(臨時、パートタイマー、アルバイト等を含む)

に適用される「北海道最低賃金」が次のとおり改訂されました。

■最低賃金額

・日額…4,575円・時間額…572円

(効力発生年月日—平成6年10月1日)

※最低賃金額以上の賃金を支払わない場合は、最低賃金法違反として、処罰されることもあります。

—北海道労働基準局—

「国の教育ローン」 のご利用を

■ご融資額……学生・生徒お一人につき150万円以内

■利率……年4.4%

■ご利用いただける方……高校、短大、大学、専修学校に入学・在学される方の保護者または本人

■ご返済期間……8年以内

■保証……(財)教育資金融資保証基金または保証人

※詳しくは、ご相談窓口の国民金融公庫釧路支店(〒085 釧路市栄町12-1-2 ☎0154-22-8131)へ。

民事・家事調停 無料受付相談

第35回法の日週間行事の一環として、次のとおり民事・家事調停受付相談を実施します。

相談は無料で、秘密は固く守られます。お気軽にご相談ください。

■日 時 10月11日 10時～12時

■場 所 川北公民館

■相談員 調停委員・裁判所書記官

■相談事項 金銭、土地建物、夫婦、親子相談など

■主 催 標津簡易裁判所・釧路家庭裁判所標津出張所・標津調停協会

※なお、裁判所では、上記以外にも随時相談に応じています。遠慮なくご相談ください。

防災訓練を実施します ～町民多数の参加を～

■日時 10月13日・13時00分～

■場所 町営球場前広場

■訓練内容

通信・避難・救助・初期消火ほか

町民の皆さんの多数の参加をお願いします。
—役場住民課—

郵便局からの お知らせ

札幌簡易保険総合健診センターは、かんばん加入者の皆さまの成人病の早期発見、健康増進の良きパートナーとしてご利用いただく施設です。同センターでは、最新鋭コンピューターにより短時間で診断する人間ドックを実施しているほか、健康増進のための近代的トレーニング機器やスポーツサウナなども備え、皆さまの健康づくりのお手伝いをしています。かんばん加入者以外の方にもご利用いただけますので、お気軽に郵便局へご相談ください。

「秋の全道火災予防 運動」実施中

■期間 10月15日～31日

暖房機器(具)の使用などにより火災が発生しやすい時季を迎えるに当たり、町民一人ひとりの防火意識を高め火災の発生を防止しましょう。

■家庭での防火の心得

①幼児、老人、身体不自由者を一人残しての外出はやめましょう。

②暖房機器(具)は、点検整備を十分行ってから使用しましょう。

③天ぷら揚げなどの調理中には、その場を離れないようにしましょう。

④各家庭においてマッチやライターなどの管理を厳重にしましょう。

※この期間中には、火災予防パレード

このコーナーに出てくる方にも時々、町外の出身者がいらっしやるようですが、私も出身は九州で、標津町には今年の四月に来たばかりです。

この町については、まず「住みよいまち」だという印象を受けました。どういう意味かはご理解いただけたと思いますが、単に生活の便が良いということではありません。正直なところ、単純な意味での住み易さとしては、厳しい冬や交通の便などを考えると決して楽なところではないと思います。



おまえ こうたろう
尾前 幸太郎さん
(曙 町)

= 役場勤務 (林野庁派遣職員) =

『住みよいまち』

しかし、これらもまた標津の良いところであるといえます。

厳しい冬、厳しい環境があつてこそ豊かな自然があるわけですし、簡単に行き来できないところに標津の希少価値のようなものがあり、住んでみないとわからない良さがあるのだと思います。

また、標津にはすばらしいもの

がたくさんあります。

やはり「住みよいまち」の条件にはそれなりのメリットが必要です。それは標津でいえば先程も触れた豊かな自然に代表されるすばらしい風景やきれいな空気、おいしい水です。これらは標津にいればあたりまえのことですし、他にもすばらしいものがたくさんあります。

一昨年前には東京にも住んでいました。そこはいうなれば標津とは逆の環境で、一年間住んでみて非常に住みにくい思いをしました。ただ単に私の肌に合わないといえはそれまでですが、建物がびっしりと立ち並ぶ狭苦しい空間や霧でもないのに霞んで見える空気の悪さ、そのままでは飲みたくないようなカルキ臭い水道水では体にも悪いストレスが蓄まるのも当然です。そんな環境でも東京から離れたくないという人もいるのだから、やはり東京は単に私の肌に合わないのでしょうか。

とにかく、私にとって標津は「住みよいまち」であり、標津に来て本当に良かったと思います。

次の「まちの声」は尾前さんが選んだ緑町の大垣隆さんです。

お誕生おめでとう

おなまえ	住所	保護者
小松 晃大くん	古多 糠	小松 茂
菅原 怜奈ちゃん	桜木 町	菅原 和三
江刺家 十尋ちゃん	寿 町	江刺家 正利
桜井 淳一郎くん	南川 北	桜井 良一

おくやみ申し上げます

氏 名	住所	年 齢
白勢 寛子さん	鳩ヶ丘 町	48歳

戸籍の窓口から (8月16日～9月15日届出分)

町長の動静

8月24日～9月20日

8月24日 (東京・開発庁)

国道272号線整備促進陳情

29日 (帯広営林支局)

標津営林署存置陳情

9月2日 (札幌)

札幌標津会設立総会

2日 (札幌・道庁)

北方水域周辺操業に関する陳情

5日 (町内・中標津)

大規模草地球事務組合・し尿処理組合・葬斎組合・北部消防組合の各議会

15日 (町内)

はまなす苑敬老会・北方四島口シア人訪問団一行受入れ

19日 (町内)

はまなす苑敬老会・北方四島口シア人訪問団一行受入れ

定例町議会

20日 (町内)

病院入院患者・はまなす苑入所者へのお見舞い

以上・主なもの

編集の窓

今年のあきあじまつりは、今までとは比べものにならないほど良かったと感じた。▽地元漁師さんが自分たちで獲ったサケをお客さんに原価販売、身おろしサービスも行ったのである。大好評だった。▽これは、サケ、ホタテが生産者価格の下落などで極めて厳しい状況の中、まず消費拡大をと漁業者自らが立ち上がったものだ。▽今後も消費拡大をねらったミニイベントなども予定。▽厳しい時だからこそ、みんな一丸となり目標に向い努力すれば必ず道は開けると信じている。(ひ)